

R O Z H O D N U T I E

Číslo: 0071/2019/K
Č.sp.: 3422-2019-BA

Bratislava 11. 10. 2019

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, sekcia cenovej regulácie, odbor kontroly ako vecne príslušný správny orgán podľa § 9 ods. 1 písm. c) bod 3. v spojení s § 36 ods. 9 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach vo veci uloženia pokuty za porušenie povinností vyplývajúcich zo zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov, zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení neskorších predpisov a na základe protokolu č. 111/2019 o výsledku vykonanej kontroly prerokovaného 17. 06. 2019 a ďalších podkladov rozhodol tak, že účastníkovi konania **LIPTOVSKA, s. r. o.**, Česká 15, 831 03 Bratislava, IČO: 44 284 632 **u k l a d á** podľa 36 ods. 4 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach

úhrnnú pokutu

vo výške 2 000,- eur
(slovom dvetisíc eur),

za spáchanie správneho deliktu tým, že porušil povinnosť podľa § 5 ods. 1 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike, pretože vykonával regulovanú činnosť v tepelnej energetike v zmysle § 1 ods. 2 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v rokoch 2016 a 2017, avšak nebol držiteľom povolenia na podnikanie v tepelnej energetike na predmet podnikania výroba a rozvod tepla, čím sa dopustil správneho deliktu podľa § 36 ods. 2 písm. b) zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach.

Pokutu spolu vo výške 2 000,- eur je účastník konania povinný uhradiť do 15 dní odo dňa právoplatnosti tohto rozhodnutia na účet vedený v Štátnej pokladnici, číslo účtu: SK5981800000007000442847, KS 6348, VS 500712019.

Odôvodnenie:

Podľa písomného poverenia č. 111/2019 na vykonanie kontroly z 08. 04. 2019 zamestnankyňa Úradu pre reguláciu sieťových odvetví (ďalej len „úrad“ alebo aj „správny orgán“) vykonala v dňoch od 24. 04. 2019 do 17. 06. 2019 podľa § 9 ods. 1 písm. b) bod 5. zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach kontrolu dodržiavania vybraných zákonov, všeobecne záväzných právnych predpisov a vydaných rozhodnutí a overovanie správnosti a pravdivosti dokladov predkladaných úradu v oblasti regulácie tepelnej energetiky za roky 2016 - 2019 v subjekte LIPTOVSKA, s. r. o., Česká 15, 831 03 Bratislava, IČO: 44 284 632.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. bola 17. 07. 2008 zapísaná do Obchodného registra Okresného súdu Bratislava, oddiel: Sro, vložka č. 53522/B. Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. je v súčasnosti držiteľom povolenia č. 2019T 0614 na predmet podnikania výroba tepla, rozvod tepla s rozsahom podnikania výroba tepla: celkový inštalovaný výkon 12 MW; z toho obnoviteľné zdroje 12 MW, rozvod tepla: maximálny výkon pre dodávku tepla 0 MW.

Úrad listom ev. č. 34724/2019/BA z 12. 09. 2019 oznámil spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. začatie správneho konania vo veci uloženia pokuty za porušenia zákona č. 250/2012 Z. z. a zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike. V oznámení o začatí správneho konania úrad oznámil spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o., že podkladom pre vydanie rozhodnutia vo veci uloženia pokuty bude zistenie uvedené v protokole č. 111/2019 o výsledku vykonanej kontroly (ďalej len „protokol“), ako aj prípadné ďalšie podklady súvisiace so správnym konaním.

Podľa § 5 ods. 1 zákona č. 657/2004 Z. z. podnikat' v tepelnej energetike možno len na základe povolenia.

Podľa § 1 ods. 2 zákona č. 657/2004 Z. z. predmetom podnikania podľa tohto zákona je výroba tepla, výroba a rozvod tepla alebo rozvod tepla.

Rozvodom tepla je podľa § 2 písm. k) zákona č. 657/2004 Z. z. distribúcia tepla a dodávka tepla odberateľovi.

Úrad vykonanou kontrolou zistil, že spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. vykonávala v kontrolovanom období rokov 2016 a 2017 výrobu a rozvod tepla z CZT Liptovská, adresa prevádzky Liptovská 6698, Trenčín.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. dodávala teplo v rokoch 2016 a 2017 odberateľovi tepla (ďalej len „odberateľ tepla“) na základe, ktorá tvorí prílohu č. 2 protokolu.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. vyfakturovala za rok 2016 odberateľovi tepla vo variabilnej zložke tepla za dodávku kWh tepla v cene eura/kWh sumu eura a vo fixnej zložke maximálnej ceny tepla s primeraným ziskom vyfakturovala za regulačný príkon kW v cene eura/kW sumu eura, celkovo tak vyfakturovala sumu eura, čo preukazuje hlavná kniha spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. za rok 2016 (.....) v prílohe č. 3 protokolu. Prehľad vyúčtovania variabilnej a fixnej zložky maximálnej ceny tepla s primeraným ziskom za rok 2016 je v prílohe č. 4 protokolu a v prílohe č. 5 protokolu je ako príklad priložená faktúra č. za dodávku tepla za mesiac máj 2016.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. vyfakturovala za rok 2017 odberateľovi tepla vo variabilnej zložke tepla za dodávku kWh tepla v cene eura/kWh sumu eura a vo fixnej zložke maximálnej ceny tepla s primeraným ziskom vyfakturovala za regulačný príkon kW v cene eura/kW sumu eura, celkovo tak vyfakturovala sumu eura, čo preukazuje hlavná kniha spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. za rok 2017 (účet) v prílohe č. 6 protokolu. Prehľad vyúčtovania variabilnej a fixnej zložky maximálnej ceny tepla s primeraným ziskom za rok 2017 je v prílohe č. 7 protokolu a v prílohe č. 8 protokolu je ako príklad priložená faktúra č. za dodávku tepla za mesiac január 2017.

Úrad vydal 10. 11. 2010 rozhodnutím č. 0164/2010/T-PE spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. povolenie č. 2010T 0451 na predmet podnikania výroba tepla, rozvod tepla, ktoré tvorí prílohu č. 9 protokolu. Rozhodnutie č. 0164/2010/T-PE o vydaní povolenia č. 2010T 0451 nadobudlo právoplatnosť 29. 11. 2010.

Podľa § 7 ods. 3 zákona č. 657/2004 Z. z. žiadateľ, ktorému bolo vydané povolenie, je povinný podať návrh na zápis tejto činnosti do obchodného registra alebo do iného príslušného registra do 30 dní od právoplatnosti povolenia.

Podľa § 9 ods. 1 písm. b) zákona č. 657/2004 Z. z. povolenie zanikne ak držiteľ povolenia nepodá návrh na zápis predmetu podnikania uvedeného v povolení do obchodného registra alebo do iného príslušného registra do 30 dní od právoplatnosti povolenia, ak predmet podnikania uvedený v povolení už nie je zapísaný v obchodnom registri alebo v inom príslušnom registri podľa doterajších predpisov.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. podala návrh na zápis zmeny zapísaných údajov o spoločnosti s ručením obmedzeným do Obchodného registra Okresného súdu Bratislava I 31. 03. 2011, čo preukazuje návrh na zápis zmeny zapísaných údajov o spoločnosti s rušením obmedzeným do obchodného registra v prílohe č. 10 protokolu. Obchodný register Okresného súdu Bratislava I vykonal zápis navrhovaných údajov od 07. 04. 2011, čo preukazuje potvrdenie o vykonaní zápisu v prílohe č. 11 k protokolu.

Tým, že spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. nepodala návrh na zápis predmetu podnikania uvedeného v povolení do obchodného registra v termíne do 30 dní od právoplatnosti povolenia v zmysle § 7 ods. 3 zákona č. 657/2004 Z. z., t. j. v termíne do 29. 12. 2010, ale až 31. 03. 2011, povolenie č. 2010T 0451 podľa § 9 ods. 1 písm. b) zákona č. 657/2004 Z. z. zaniklo.

Úrad na základe vyššie uvedených skutočností konštatuje, že spoločnosť LIPTOVSKA, s.r.o. podnikala v tepelnej energetike v období rokov 2016 a 2017 v zmysle § 1 ods. 2 zákona č. 657/2004 Z. z. bez povolenia na podnikanie v tepelnej energetike, čím porušila povinnosť podľa § 5 ods. 1 zákona č. 657/2004 Z. z.

K uvedenému kontrolnému zisteniu podala spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. vyjadrenie listom z 31. 05. 2019, ktorý je v prílohe č. 12 protokolu, v ktorom okrem iného uviedla, že okolnosti vydania povolenia č. 2010T 0451, jeho právoplatnosti a následného oneskoreného podania návrhu na zápis tohto predmetu podnikania do obchodného registra, tak ako boli zistené v rámci kontroly, zodpovedajú skutočnosti. Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. uviedla, že k spomínanému oneskoreniu podania návrhu na zápis predmetu podnikania do obchodného registra došlo administratívnou chybou a zároveň konštatuje, že si z dôvodu úspešného zápisu tohto predmetu činnosti do obchodného registra nebola vedomá oneskorenia a z toho dôvodu ani jeho dôsledkov. Naopak, po zápise tohto predmetu podnikania do obchodného registra postupovala spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. ohľadom predmetného povolenia zakaždým plne v súlade s právnou úpravou podnikania v tepelnej energetike. V roku 2014 i v roku 2015 podala žiadosti o vykonanie zmeny údajov zapísaných v povolení, z dôvodu zmeny v čísle osvedčenia o odbornej spôsobilosti zodpovedného zástupcu a z dôvodu zmeny vo veľkosti celkového inštalovaného výkonu, úrad žiadostiam vyhovel, v žiadnom z uvedených konaní neboli konštatované nedostatky pôvodného povolenia a spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. tak nemala žiadne pochybnosti o jeho platnosti. Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. tiež uviedla, že v najbližšej dobe plánuje požiadať

úrad o vydanie rozhodnutia o novom povolení na predmet podnikania výroba tepla, rozvod tepla.

Úrad k vyjadreniu spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. v protokole uviedol, že listom ev. č. 16373/2010/BA z 10. 11. 2010, ktorý tvorí súčasť prílohy č. 9 protokolu, bolo spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. odoslané povolenie č. 2010T 0451, v ktorom úrad upozornil spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. na povinnosť podľa § 7 ods. 3 zákona č. 657/2004 Z. z. podať návrh na zápis povolenej činnosti do obchodného registra do 30 dní od právoplatnosti povolenia. I napriek upozorneniu úradu, si spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. túto povinnosť nesplnila, a preto povolenie č. 2010T 0451 podľa § 9 ods. 1 písm. b) zákona č. 657/2004 Z. z. zo zákona automaticky zaniklo. Úrad v období po vydaní rozhodnutia neskúmal dodržanie tejto povinnosti, kontrola dodržania ustanovenia bola predmetom až tejto kontroly úradu.

Úrad považuje zistené skutočnosti týkajúce sa podnikania spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. v tepelnej energetike bez povolenia na podnikanie v tepelnej energetike v rokoch 2016 a 2017 za dostatočne preukázané a konštatuje, že spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. spáchala správny delikt uvedený vo výroku tohto rozhodnutia.

Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. mala možnosť po oboznámení sa s protokolom vyjadriť sa ku kontrolnému zisteniu uvedenému v protokole v termíne do 14. 06. 2019, túto možnosť nevyužila.

Správny orgán sa po preskúmaní všetkých podkladov súvisiacich s vykonanou kontrolou stotožnil so zistením porušenia zákona č. 657/2004 Z. z. a zákona č. 250/2012 Z. z. preukázaným kontrolou. Pri určovaní výšky pokuty správny orgán prihliadol najmä na spôsob, čas trvania a možné následky porušenia povinnosti.

Správny orgán pri ukladaní pokuty zohľadnil vyjadrenie spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o., v ktorom uviedla, že požiada úrad o vydanie rozhodnutia o novom povolení na predmet podnikania výroba tepla, rozvod tepla., čo spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. aj vykonala a úrad jej vydal rozhodnutím č. 0073/2019/T-PE z 15. 08. 2019 povolenie č. 2019T 0614 na predmet podnikania výroba tepla, rozvod tepla. Správny orgán v rámci správneho konania zhodnotil všetky dôkazy, skutočnosti svedčiace v prospech aj v neprospech spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o. jednotlivo aj v ich vzájomných súvislostiach.

Správny orgán pri určovaní výšky pokuty vzal tiež do úvahy skutočnosť, že spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. je povinná dodržiavať všetky zákonom ustanovené povinnosti pri vykonávaní regulovanej činnosti, za dodržiavanie ktorých zodpovedá.

Správny orgán po vyhodnotení dôkazov a po dôkladnom zvážení všetkých skutočností týkajúcich sa správneho konania nadobudol presvedčenie, že skutkový stav bol spoľahlivo zistený, vierohodne preukázaný, a že pri rozhodovaní vo veci nič nezanedbal. Správny orgán je bez pochybností, že stav prejednávanej veci, ktorá bola predmetom konania, zistil úplne a presne. Dôkazy vyhodnotil jednotlivo a vo vzájomnej súvislosti a následne dospel k záveru, že rozhodnutie v celom jeho kontexte zodpovedá všetkým požiadavkám právnych predpisov, ako aj judikatúre súdov, kladeným na presné a jednoznačné vymedzenie spáchaných správnych deliktov tak, aby ich nebolo možné zameniť s inými.

Správny orgán pristúpil k uloženiu sankcie, pokuty, na spodnej hranici zákonom ustanovenej sadzby a podľa názoru správneho orgánu je uložená pokuta dostačujúca na nápravu spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o., tak z hľadiska preventívneho ako aj represívneho.

Po posúdení, zvážení a zohľadnení všetkých okolností týkajúcich sa spôsobu, času trvania a možných následkov porušenia povinnosti, správny orgán rozhodol tak, ako je uvedené vo výroku rozhodnutia.

Správny orgán listom ev. č. 34724/2019/BA z 12. 09. 2019 oznámil spoločnosti LIPTOVSKA, s. r. o., že pred vydaním rozhodnutia má možnosť podľa § 33 ods. 2 v spojení s § 27 ods. 1 správneho poriadku, oboznámiť sa s podkladom pre rozhodnutie, so spôsobom jeho zistenia, vyjadriť sa k podkladu pre rozhodnutie, k spôsobu jeho zistenia, prípadne navrhnúť jeho doplnenie do 7 pracovných dní odo dňa doručenia tohto oznámenia. Spoločnosť LIPTOVSKA, s. r. o. sa k oznámeniu o začatí správneho konania z 12. 09. 2019 nevyjadrila. Správny orgán pri vydávaní rozhodnutia nepoužil podklady, ktoré by účastníkovi konania neboli známe.

Poučenie:

Proti tomuto rozhodnutiu môže účastník konania podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia, na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, sekcia cenovej regulácie, odbor kontroly, Bajkalská 27, P.O.BOX 12, 820 07 Bratislava 27. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Ing. Slávka Jánošíková, PhD.
generálna riaditeľka sekcie

Rozhodnutie sa doručí: LIPTOVSKA, s. r. o., Česká 15, 831 03 Bratislava